

112年度產業人才投資計畫招訓簡章

訓練單位名稱	國立臺南大學				
課程名稱	越南語進階V1班第01期				
上課地點	學科：70005臺南中西區樹林街2段33號(國立臺南大學文薈樓1樓J109教室) 學科2： 術科： 術科2：				
報名方式	採線上報名				
	1. 請先至台灣就業通： https://job.taiwanjobs.gov.tw/internet/index/agree.aspx 加入會員 2. 再至在職訓練網： https://ojt.wda.gov.tw/ 報名				
訓練目標	<p>單位核心能力介紹:國立臺南大學於2004年改制為一般大學，並為順應全球國際化之趨勢，導入許多語言相關課程(包括大學高等教育、進修教育)，除國語、英語，更加入了部分歐系、東南亞語系課程，為台灣培育出許多專業的語言人才。</p> <p>臺南大學更與全球一百多個學校簽署成為姐妹校或合作單位，並互相交換學生進行學術、文化等交流，其中東南亞國家學校高達兩至三成比例，越南學校更佔其中近半數，且逐漸增加當中，顯見臺南大學對於南向政策之重視程度。</p> <p>知識:學員將從本課程穩固越南語拼音結構及語法，同時學習到更多的越南語生活會話。</p> <p>技能:完成本課程的學員具備基本的越南語會話能力，同時可學習到越語聽、說、讀、寫之技能。</p> <p>學習成效:學員可學習到基礎的越南語會話，將其應用在生活中或工作中，如與在台灣生活的越籍人員(或至越南工作時與當地人)進行簡單對話外，學員可在本課程中，學習語言的同時，了解越南的文化與社會。</p>				
上課日期	授課時間	時數	課程進度/內容	授課師資	遠距教學
2023/04/14(星期五)	18:30~21:30	3.0	第八課:Ch có bánh mì không? 姊姊有麵包嗎?(續) 公司架構及部門介紹	阮氏青河	<input type="checkbox"/>
2023/04/21(星期五)	18:30~21:30	3.0	第九課:Quyn này bao nhiêu tin? 這本多少錢? 工作中需要用到數字怎麼辦	阮氏青河	<input type="checkbox"/>
2023/04/28(星期五)	18:30~21:30	3.0	第九課:Quyn này bao nhiêu tin? 這本多少錢?(續) 為什麼越南移工喜歡加班	阮氏青河	<input type="checkbox"/>
2023/05/05(星期五)	18:30~21:30	3.0	第十課:Củ mua ở đâu? 你在哪裡買辭典? 想要學習越南語, 要用什麼辭典	阮氏青河	<input type="checkbox"/>
2023/05/12(星期五)	18:30~21:30	3.0	第十課:Củ mua ở đâu? 你在哪裡買辭典?(續) 工廠與公司的工作環境之差異	阮氏青河	<input type="checkbox"/>
2023/05/19(星期五)	18:30~21:30	3.0	第十一課:Bàn làm việc của bạn ở đâu? 你的辦公桌在哪裡? 辦公室內的各個角落	阮氏青河	<input type="checkbox"/>

112年度產業人才投資計畫招訓簡章

2023/05/26(星期五)	18:30~21:30	3.0	第十一課：Bàn làm vic ca cu âu? 你的辦公桌在哪裡？(續) 辦公桌與勞動工具放置的位置	阮氏青河	<input type="checkbox"/>
2023/06/02(星期五)	18:30~21:30	3.0	第十二課：Hôm nay cu có phi i hc không? 今天你要上課嗎？ 工作時間要請假怎麼說	阮氏青河	<input type="checkbox"/>
2023/06/09(星期五)	18:30~21:30	3.0	第十二課：Hôm nay cu có phi i hc không? 今天你要上課嗎？(續) 越南的勞動法規與各種假日	阮氏青河	<input type="checkbox"/>
2023/06/16(星期五)	18:30~21:30	3.0	第十三課：Ting Vit khó hn hay ting ài khó hn? 越南語比較難還是台語比較難？ 工作中，做什麼比較好	阮氏青河	<input type="checkbox"/>
2023/06/30(星期五)	18:30~21:30	3.0	第十三課：Ting Vit khó hn hay ting ài khó hn? 越南語比較難還是台語比較難？(續) 最難的工作是什麼	阮氏青河	<input type="checkbox"/>
2023/07/07(星期五)	18:30~21:30	3.0	第十四課：Bây gi là my gi? 現在幾點？ 公司一天上班幾點到幾點	阮氏青河	<input type="checkbox"/>
2023/07/14(星期五)	18:30~21:30	3.0	第十四課：Bây gi là my gi? 現在幾點？(續) 你今天幾點下班	阮氏青河	<input type="checkbox"/>
2023/07/21(星期五)	18:30~21:30	3.0	第十五課：Hôm nay là th my? 今天是星期幾？ 你公司一個禮拜工作幾天	阮氏青河	<input type="checkbox"/>
2023/07/28(星期五)	18:30~21:30	3.0	第十五課：Hôm nay là th my? 今天是星期幾？(續) 放假的時間你會做什麼	阮氏青河	<input type="checkbox"/>

招訓方式 及資格條件	<p>※招訓對象</p> <p>本計畫補助對象為年滿15歲以上，具就業保險、勞工保險、勞工職業災害保險或農民健康保險被保險人身分之在職勞工，且符合下列資格之一：</p> <p>(一) 具本國籍。</p> <p>(二) 與中華民國境內設有戶籍之國民結婚，且獲准居住在臺灣地區工作之外國人、大陸地區人民、香港居民或澳門居民。</p> <p>(三) 符合入出國及移民法第16條第3項、第4項規定取得居留身分之下列對象之一：</p> <p>1. 泰國、緬甸地區單一中華民國國籍之無戶籍國民。</p> <p>2. 泰國、緬甸、印度或尼泊爾地區無國籍人民，且已依就業服務法第五十一條第一項第一款規定取得工作許可者。</p> <p>(四) 跨國(境)人口販運被害人，並取得工作許可者。</p> <p>前項年齡及補助資格以開訓日為基準日。</p> <p>※招訓方式</p> <p>透過網路、Facebook、校園公告、DM或報紙等方式宣傳。</p> <p>※資格條件</p> <p>1. 須滿15歲以上，並符合本計畫資格條件者。 2. 須具備越南語基礎，且學習越南語時數超過30小時以上。</p>
	※學員學歷：國中(含)以上

112年度產業人才投資計畫招訓簡章

遴選學員標準 及作業程序	<p>※遴選方式</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. 須滿15歲以上，並符合本計畫資格條件者。 2. 須具備越南語基礎，且學習越南語時數超過30小時以上。 3. 請先到台灣就業通網站加入會員，再到在職訓練網(https://ojt.wda.gov.tw/)完成線上報名。 4. 以在職訓練網報名順序為主，並依序遴選初步參訓資格審查，額滿後列為備取。 5. 符合參訓資格者請依通知規定期限內至本組辦公室(臺南大學文薈樓一樓)或採郵寄方式繳交報名相關資料，後以信箱通知繳交全額訓練費用並完成繳費，完成報名手續後依在職訓練網報名順序錄取為正取學員。 6. 當課程有離退訓學員時，將依序通知備取生，完成繳費報名手續者得以遞補為正取學員。
是否為 iCAP課程	<input type="checkbox"/> 是，課程相關說明： iCAP標章證號： <input checked="" type="checkbox"/> 否
招訓人數	15人
報名起迄日期	112年01月19日至112年04月11日
預定上課時間	112年04月14日(星期五)至112年07月28日(星期五) 每週五18:30~21:30上課 共計45小時課程總期
授課師資	<p>※阮氏清河 老師</p> 學歷：國立成功大學 歷史學系 專長：越南歷史、越南語、越南文化
教學方法	<input type="checkbox"/> 講授教學法（運用敘述或講演的方式，傳遞教材知識的一種教學方法，提供相關教材或講義） <input type="checkbox"/> 演練教學法（由講師的帶領下透過設備或教材，進行練習、表現和實作，親自解說示範的技能或程序的一種教學方法）
費用	實際參訓費用：\$6,000，報名時應繳費用：\$6,000 （勞動力發展署雲嘉南分署補助：\$4,800，參訓學員自行負擔：\$1,200） 一般勞工政府補助訓練費用80%、全額補助對象政府補助訓練費用100%

112年度產業人才投資計畫招訓簡章

<p style="text-align: center;">退費辦法</p>	<p>※依據產業人才投資計畫第30、31點規定</p> <p>第30點、參訓學員已繳納訓練費用，但因個人因素，於開訓日前辦理退訓者，訓練單位應依下列規定辦理退費：</p> <p>(一) 非學分班訓練單位至多得收取本署核定訓練費用5%，餘者退還學員。</p> <p>(二) 學分班退費標準依教育部規定辦理。</p> <p>已開訓但未逾訓練總時數1/3者，訓練單位應退還本署核定訓練費用50%。但已逾訓練總時數1/3者，不予退費。</p> <p>匯款退費者，學員須自行負擔匯款手續費用或於退款金額中扣除。</p> <p>第31點、訓練單位有下列情事之一者，應全數退還學員已繳交之費用：</p> <p>(一) 因故未開班。</p> <p>(二) 未如期開班。</p> <p>(三) 因訓練單位未落實參訓學員資格審查，致有學員不符補助資格而退訓者。</p> <p>(四) 因訓練單位因素而致訓練班次遭分署撤銷核定。</p> <p>訓練單位如變更訓練時間、地點或其他重大缺失等，致學員無法配合而需退訓者，訓練單位應依未上課時數佔訓練總時數之比例退還學員訓練費用。</p> <p>因訓練單位之原因，致學員無法於結訓後6個月內取得本計畫補助金額，訓練單位應先代墊補助款項。經司法判決確定或經認定非可歸責於訓練單位者，得另檢具證明向分署申請代墊補助款項。</p> <p>匯款退費者，由訓練單位負擔匯款手續費用。</p>
<p style="text-align: center;">說明事項</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. 訓練單位得先收取全額訓練費用，並與學員簽訂契約。 2. 低收入戶或中低收入戶中有工作能力者、原住民、身心障礙者、中高齡者、獨力負擔家計者、家庭暴力被害人、更生受保護人、其他依就業服務法第24條規定經中央主管機關認為有必要者、逾65歲之高齡者、因犯罪行為被害死亡者之配偶、直系親屬或其未成年子女之監護人、因犯罪行為被害受重傷者之本人、配偶、直系親屬或其未成年子女之監護人等在職勞工為全額補助對象，報名時須備齊相關資料。 3. 缺席時數未逾訓練總時數之1/5，且取得結訓證書者(學分班之學員須取得學分證明)，經行政程序核可後，始可取得勞動部勞動力發展署雲嘉南分署之補助。 4. 參加職前訓練期間，接受政府訓練經費補助者(勞保投保證號前2碼數字為09訓字保之參訓學員)，及參訓學員投保狀況檢核表僅為裁減續保及職災續保之參訓學員，不予補助訓練費用。
<p style="text-align: center;">訓練單位 連絡專線</p>	<p>聯絡人：邱美雀</p> <p>聯絡電話：06-2139993</p> <p>傳 真：06-2133809</p> <p>電子郵件：meich@mail.nutn.edu.tw</p>

112年度產業人才投資計畫招訓簡章

補助單位 申訴專線	<p>【勞動部勞動力發展署】 電話：0800-777888 https://www.wda.gov.tw 其他課程查詢：https://ojt.wda.gov.tw/</p> <p>【勞動部勞動力發展署雲嘉南分署】 電 話：06-6985945 分機：1426 傳 真：06-6985941 電子郵件：yct@wda.gov.tw 網 址：https://yct168.wda.gov.tw/Default.aspx</p>
--------------	--

※報名前請務必仔細詳閱以上說明。